

SECRET/

25X1

CIA LIBRARY

25X1

25X1 German Democratic Republic/USSR

25X1 PRODUCTION REPORTS OF SAG KABEL (5 pp)

25X1

Annex 1 reports fulfillment of the 1951 plan for sale of commodity output (in percentage and in thousands of Deutsche marks) by SAG Kabel plants. The amount realized in basic production, the amount realized in scientific research work, and the amount realized in capital repairs are reported for the 12 plants of the SAG. The report gives a breakdown of the total figures, including profit sales to the USSR and third countries, reparations, trade agreement sales, domestic market needs, interplant needs, and other exports to the USSR and third countries for compensation and in connection with other transactions. The plants listed are the KVO (probably KWO -- Kabelwerk Oberspree, Oberspree Cable Works); the KVK (probably KWK -- Kabelwerk Koepenick, Koepenick Cable Works); the AT (probably Apparatebau Treptow, Treptow Apparatus Manufacture); the Siemens-Planitz Plant; the AFO (probably Akkumulatorenfabrik Oberschoeneweide, Oberschoeneweide Battery Factory); the VCh (probably WCh, Werk Chemnitz (?), Chemnitz Plant); the Gesko-Kohle (Equipment and Shaft Installations for the Coal Industry) Plant; the Niedersedlitz Sachsenwerk (Sachsen Plant); the Radeberg Sachsenwerk; the ~~GLF~~ (probably Gluehlampenfabrik, Incandescent Lamp Factory); the Siemens-Halske Plant; and the Spriss [Spritz?] Pressgiesserei (Injection (?) and Pressure-Casting Plant).

Annex 2 is a 1952 schedule for reparations deliveries by the following SAG Kabel plants: Radeberg Sachsenwerk, Niedersedlitz Sachsenwerk, and the AEG (German General Electric Company) Treptow Plant. The schedule lists plant names, item numbers in the supply plan, order number, type of equipment, unit of measure, quantity, and date of deliveries. Equipment includes ten eight-channel radio relay systems, each system consisting of 25 equipped ZIS 151 trucks; three twelve-channel radio relay systems, each system consisting of 34 equipped trucks; ten testing machines; 425 small oil circuit breakers, 925 electric motors, 16500 measuring instruments, 3,000 relays, and 4,405 radio instruments.

25X1

SECRET/

25X1

*BEST COPY*  
*Available*  
*THROUGHOUT*  
*FOLDER*

CENTRAL INTELLIGENCE AGENCY 25X1 REPORT

# INFORMATION REPORT

CD NO. 25X1

COUNTRY East Germany

DATE DISTR. 24 July 1952

SUBJECT Production Reports of SAG Kabel, Berlin

NO. OF PAGES 1

PLACE 25X1

ACQUIRED

NO. OF ENCLS. (LISTED BELOW) 2 (5 Pages)

DATE OF INFO ACQUIRED

25X1

SUPPLEMENT TO REPORT NO.

THIS DOCUMENT CONTAINS INFORMATION AFFECTING THE NATIONAL DEFENSE OF THE UNITED STATES WITHIN THE MEANING OF THE ESPIONAGE ACT 50 U.S.C. 31 AND 32 AS AMENDED. ITS TRANSMISSION OR THE REVELATION OF ITS CONTENTS IN ANY MANNER TO AN UNAUTHORIZED PERSON IS PROHIBITED BY LAW. REPRODUCTION OF THIS FORM IS PROHIBITED.

THIS IS UNEVALUATED INFORMATION

25X1

25X1

25X1

25X1

- Attached in the annexes are reports by the Main Administration of the SAG Kabel in Berlin. Annex 1 is a report, dated 2 March 1952, concerning the fulfillment of the quotas of the SAG Kabel plants in 1951. Annex 2 is a summary, dated 4 March, concerning the reparations deliveries of the plants of the SAG Kabel
- The attachments are forwarded to you for retention.

25X1

25X1

THIS DOCUMENT HAS AN ENCLOSURE ATTACHED  
DO NOT DETACH

EXPLOITED BY IR

25X1

25X1

CLASSIFICATION		SECRET		DISTRIBUTION							
STATE	NAVY	NSRB									
ARMY	AIR	ORR	X								

SECRET/

25X1

25X1

German Democratic Republic/USBR

25X1

PRODUCTION REPORTS OF SAG KABEL (5 pp)

25X1

25X1

25X1

Annex 1 reports fulfillment of the 1951 plan for sale of commodity output (in percentage and in thousands of Deutsche marks) by SAG Kabel plants. The amount realized in basic production, the amount realized in scientific research work, and the amount realized in capital repairs are reported for the 12 plants of the SAG. The report gives a breakdown of the total figures, including profit sales to the USSR and third countries, reparations, trade agreement sales, domestic market needs, interplant needs, and other exports to the USSR and third countries for compensation and in connection with other transactions. The plants listed are the KVO (probably KVO — Kabelwerk Oberspree, Oberspree Cable Works); the KVK (probably KVK — Kabelwerk Koepenick, Koepenick Cable Works); the AT (probably Apparatenbau Treptow, Treptow Apparatus Manufacture); the Siemens-Planitz Plant; the AFO (probably Akkumulatorenfabrik Oberschoeneweide, Oberschoeneweide Battery Factory); the VOh (probably VOh, Werk Chemnitz (?), Chemnitz Plant); the Gesko-Kohle (Equipment and Shaft Installations for the Coal Industry) Plant; the Niedersiedlitz Sachsenwerk (Sachsen Plant); the Radeberg Sachsenwerk; the ~~Gluehlampenfabrik~~ GLF (probably Gluehlampenfabrik, Incandescent Lamp Factory); the Siemens-Halske Plant; and the Spriss/Spritz/Praeglosserei (Injection (?) and Pressure-Casting Plant).

Annex 2 is a 1952 schedule for reparations deliveries by the following SAG Kabel plants: Radeberg Sachsenwerk, Niedersiedlitz Sachsenwerk, and the AEG (German General Electric Company) Treptow Plant. The schedule lists plant names, item numbers in the supply plan, order number, type of equipment, unit of measure, quantity, and date of deliveries. Equipment includes ten eight-channel radio relay systems, each system consisting of 25 equipped ZIS 151 trucks; three twelve-channel radio relay systems, each system consisting of 34 equipped trucks; ten testing machines; 425 small oil circuit breakers, 925 electric motors, 16500 measuring instruments, 3,000 relays, and 4,405 radio instruments.

25X1

SECRET/

25X1

## Г Р А Ф И К

THIS IS AN ENCLOSURE TO  
DO NOT DETACHпоставки оборудования по репарационным заказам на 1952 год заводов  
Отделения Акционерного Общества "Кабель"

Наименование предприятий и статья плана поставок	№ Наряд- заказа	Наименование про- дукции	Ед. изм.	Кол-во	Сроки поставки	
					по наряду-заказу	наимеченные заводом
1	2	3	4	5	6	7
<b>2-я "СВ-Радоберг"</b>						
I505	P-80/24301	Оборудование ре- трансляционных радиолиний				
		а/ ретрансляционные радиолинии на 8 каналов; каждая линия со- стоит из 25 обо- рудованных авто- матин ЗИС 151	шт.	10	6 радиолиний в 1952 году 4 радиолинии в 1953 году	Сентябрь - 2 шт. Октябрь - 2 шт. Ноябрь - 2 шт. в 1953 г. - 4 шт.
		б/ Испытательные машины	шт.	7	5 машин в 1952г. 2 машины в 1953г.	Сентябрь - 1 шт. Октябрь - 2 шт. Ноябрь - 2 шт. в 1953г. - 2 шт.
		в/ Ретрансляционные радиолинии на 12 каналов. Каждая линия состоит из 34 оборудованных автоматин	шт.	3	1 радиолиния в 1952 г. 2 радиолинии в 1953 г.	Октябрь - 1 шт. в 1953г. - 2 шт.
		г/ Испытат.машины - лаборатории	шт.	3	1 машина в 1952г. 2 машины в 1953г.	Октябрь - 1 шт. в 1953г. - 2 шт.
<b>3-я "СВ-Радоберг"</b>						
I907	НП-50/26407	Маломасляные вы- ключатели	шт.	325	100 шт. в феврале 100 шт. в марте 75 шт. в апреле	поставлено 50 шт. в марте
	НП-50/26409	Электродвигатели	шт.	700	50 шт. в мае 95 шт. в январе 360 шт. в марте 28 шт. в апреле	75 шт. в апреле 366 шт. поставлено 288 шт. в марте 46 шт. в апреле
	РП-50/26413	Электродвигатели	шт.	225	225 шт. в сентябре	32 шт. поставлено 17 шт. в марте 70 шт. в апреле 37 шт. в мае 65 шт. в июне 4 шт. в августе
I912	РП-50/26412	Маломасляные вы- ключатели	шт.	100	50 шт. в июне и 50 шт. в июле	50 шт. в марте 50 шт. в апреле
	Реле		шт.	3000	670 шт. в марте 330 шт. в апреле 340 шт. в мае 330 шт. в июне 330 шт. в июле 330 шт. в сентябре 330 шт. в октябре 340 шт. в ноябре	660 шт. в апреле остальные сроки согласно заказу
<b>3-я "АБГ-Транстон"</b>						
	РП-56/26704	Измерит.приборы	шт.	5200	405 шт. в январе 365 шт. в феврале 425 шт. в марте 395 шт. в апреле 750 шт. в мае 750 шт. в июне 655 шт. в июле 620 шт. в августе 325 шт. в сентябре 310 шт. в октябре	1355 шт. поставлено сроки поставки согласно заказу

- 2 -

I

2

3

4

5

6

7

PI-56/26710 Измерит.приборы

шт. 11300

295 шт. в январе  
 295 шт. в феврале  
 670 шт. в марте  
 960 шт. в апреле  
 1530 шт. в мае  
 1710 шт. в июне  
 1835 шт. в июле  
 1865 шт. в августе  
 1460 шт. в сентябре  
 525 шт. в октябре  
 155 шт. в ноябре

770 шт. поставлено  
 Сроки поставки  
 согласно заказу

1923

PI-56/26709 Радионизмерительн.  
приборы

шт. 4405

310 шт. в марте  
 345 шт. в апреле  
 480 шт. в мае  
 515 шт. в июне  
 615 шт. в июле  
 610 шт. в августе  
 600 шт. в сентябре  
 530 шт. в октябре  
 400 шт. в ноябре

125 шт. поставлено  
 сроки поставки  
 согласно заказу

ЗАМ. ГЕНЕРАЛЬНОГО ДИРЕКТОРА ОТДЕЛЕНИЯ  
 АКЦИОНЕРНОГО ОБЩЕСТВА "КАБЕЛЬ"

/ЛЕХОВИОВ/

" " марта 1952 г.

	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
<b>Завод "Омско-Гальские" г. Омск</b>										
Основн. продукция	14895	23833	160,0	158	158	100,0	6445	2059	13992	1179
научн.иссл. работы										
Итого:	14895	23833		158			6445	2059	13992	1179
<b>Завод "Пресс-Прессинформ"</b>										
Основн. продукция	4230	4860	114,9					2525	2035	
Напрямонт		58						58		
Итого:	4230	4918						2583	2035	
В С С Г О :	625873	660553		26581	11	32459	209073	206348	171293	37713
в том числе:										
Основн. продукция	614123	677417		23734	11	32459	209073	202923	171293	37713
научн.иссл. работы	11700	4870		2318				1853		
Напрямонт	48	1766						1766		

ГЕНЕРАЛЬНЫЙ ДИРЕКТОР ОТДЕЛЕНИЯ А/О. "КАМАЗ"

/КОЛОДЯ/

ЗАМ. ГЕНЕРАЛЬНОГО ДИРЕКТОРА ОТДЕЛЕНИЯ

/БЕКОУНОВ/

ГЛАВ. ИН. БУХГАЛТЕР ОТДЕЛЕНИЯ

/САВИН/

	19	18		16		14		12		10		8		6		4		2		0
Завод "А + О"																				
Основн. продукция	27913	22081	79,0														3393	13714	4681	273
Напрямки		25																25		
ИТОГО:	27913	22087															3393	13740	4681	273
Завод "Б + Ч"																				
Основн. продукция	31334	44426	141,9	2004	1945	97,1											3006	14736	24109	322
Научн.иссл.р.б.	7500	2179	289,7	1087	1087	100,0												1106		
Напрямки		242																242		
ИТОГО:	38834	46941		3071	3012												3006	16184	24108	532
Завод "Тепло-Каз"																				
Основн. продукция	61104	68287	111,7	4502	5695	123,6	9			8764							4742	36128	7436	5513
Научн.иссл.р.б.		142		84	84	100,0												58		
Напрямки		125																125		
ИТОГО:	61104	68554		4586	5779		9			8764							4742	36311	7436	5513
Завод "Синтез" г. Вихоревский																				
Основн. продукция	80230	79722	99,2	25	25	100,0				12739							21572	19461	24217	1706
Научн.иссл.р.б.		700				700														
Напрямки		147																147		
ИТОГО:	80230	80649			725					12739							21572	19608	24217	1706
Завод "Синтез" г. Радомский																				
Основн. продукция	77861	79334	101,9	6820	6875	100,8											54495	8258	8223	183
Научн.иссл.р.б.	1700	136																125		
Напрямки		122																122		
ИТОГО:	79561	79591			6875												54495	8215	8223	183
Завод "Г + О"																				
Основн. продукция	28171	24842	88,3	1250	1565	125,0				956							361	13232	6278	2470
Научн.иссл.р.б.																				
Напрямки		49	49															49		
ИТОГО:	28219	24910			1565					956							361	13281	6278	2470